

Declaration and Power of Attorney For Patent Application
Erklärung Für Patentanmeldungen Mit Vollmacht
 German Language Declaration

Als nachstehend benannter Erfinder erkläre ich hiermit an Eides Statt:

dass mein Wohnsitz, meine Postanschrift, und meine Staatsangehörigkeit den im Nachstehenden nach meinem Namen aufgeführten Angaben entsprechen, dass ich, nach bestem Wissen der ursprüngliche, erste und alleinige Erfinder (falls nachstehend nur ein Name angegeben ist) oder ein ursprünglicher, erster und Miterfinder (falls nachstehend mehrere Namen aufgeführt sind) des Gegenstandes bin, für den dieser Antrag gestellt wird und für den ein Patent für die Erfindung mit dem Titel beantragt wird:

Vorrichtung zur Temperaturregelung/-begrenzung für eine Wärmeerzeugungsanlage

deren Beschreibung hier beigelegt ist, es sei denn (in diesem Falle Zutreffendes bitte ankreuzen), diese Erfindung

wurde angemeldet am 18.03.2004 unter der US-Anmeldenummer oder unter der Internationalen Anmeldenummer im Rahmen des PCT-Vertrags PCT/EP2004/002834 und am _____ abgeändert (falls zutreffend).

Ich bestätige hiermit, dass ich den Inhalt der obigen Patentanmeldung einschließlich der Ansprüche, die eventuell durch einen Zusatzantrag wie oben erwähnt abgeändert wurde, durchgesehen und verstanden habe.

Ich erkenne meine Pflicht zur Offenbarung jeglicher Informationen an, die zur Prüfung der Patentfähigkeit in Einklang mit Titel 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 von Belang sind.

Ich beansprüche hiermit ausländische Prioritätsvorteile gemäß Title 35, United States Code, § US-Code, § 119 (a)-(d), bzw. § 365(b) aller unten aufgeführten Auslandsanmeldungen für Patente oder Erfinderurkunden, oder § 365(a) aller PCT internationalen Anmeldungen, welche wenigstens ein Land ausser den Vereinigten Staaten von Amerika benennen, und habe nachstehend durch ankreuzen sämtliche Auslandsanmeldungen für Patente bzw. Erfinderurkunden oder PCT internationale Anmeldungen angegeben, deren Anmeldetag dem der Anmeldung, für welche Priorität beansprucht wird, vorangeht.

As a below named inventor, I hereby declare that:

My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name,

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

Device for Temperature Regulation/Limitation in a Heat Generating Installation

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

was filed on 18.03.2004 as United States Application Number or PCT International Application Number PCT/EP2004/002834 and was amended on _____ (if applicable).

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56.

I hereby claim foreign priority under Title 35, 119(a)-(d) or § 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

German Language Declaration

Prior foreign applications
Priorität beansprucht

Priority Claimed

<u>EP03006570</u> (Number) (Nummer)	<u>EP</u> (Country) (Land)	<u>24.03.2003</u> (Day Month Year Filed) (Tag Monat Jahr eingereicht)	<input checked="" type="checkbox"/> Yes Ja	<input type="checkbox"/> No Nein
(Number) (Nummer)	(Country) (Land)	(Day Month Year Filed) (Tag Monat Jahr eingereicht)	<input type="checkbox"/> Yes Ja	<input type="checkbox"/> No Nein
(Number) (Nummer)	(Country) (Land)	(Day Month Year Filed) (Tag Monat Jahr eingereicht)	<input type="checkbox"/> Yes Ja	<input type="checkbox"/> No Nein
(Number) (Nummer)	(Country) (Land)	(Day Month Year Filed) (Tag Monat Jahr eingereicht)	<input type="checkbox"/> Yes Ja	<input type="checkbox"/> No Nein

Ich beanspruche hiermit die mir unter Title 35, US-Code, § 120 zustehenden Vorteile aller unten aufgeführten US-Patentanmeldungen bzw. § 365(c) aller PCT internationalen Anmeldungen, welche die Vereinigten Staaten von Amerika benennen, und erkenne, insofern der Gegenstand eines jeden früheren Anspruchs dieser Patentanmeldung nicht in einer US-Patentanmeldung, bzw. PCT internationalen Anmeldung in einer gemäß dem ersten Absatz von Title 35, US-Code, § 112 vorgeschriebenen Art und Weise offenbart wurde, meine Pflicht zur Offenbarung jeglicher Informationen an, die zur Prüfung der Patentfähigkeit in Einklang mit Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 von Belang sind und die im Zeitraum zwischen dem Anmeldetag der früheren Patentanmeldung und dem nationalen oder im Rahmen des Vertrags über die Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens (PCT) gültigen internationalen Anmeldetags bekannt geworden sind.

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, § 120 of any United States application(s), or § 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, § 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

<u>PCT/EP2004/002834</u> (Application Serial No.) (Anmeldeseriennummer)	<u>18.03.2004</u> (Filing Date D, M, Y) (Anmeldedatum T, M, J)	<u>anhängig</u> (Status) (patentiert, anhängig, aufgegeben)	<u>pending</u> (Status) (patented, pending, abandoned)
---	--	--	---

<u>(Application Serial No.)</u> (Anmeldeseriennummer)	<u>(Filing Date D,M,Y)</u> (Anmeldedatum T, M, J)	<u>(Status)</u> (patentiert, anhängig, aufgegeben)	<u>(Status)</u> (patented, pending, abandoned)
--	--	--	--

Ich erkläre hiermit, daß alle in der vorliegenden Erklärung von mir gemachten Angaben nach bestem Wissen und Gewissen der Wahrheit entsprechen, und ferner daß ich diese eidesstattliche Erklärung in Kenntnis dessen ablege, daß wissentlich und vorsätzlich falsche Angaben oder dergleichen gemäß § 1001, Title 18 des US-Code strafbar sind und mit Geldstrafe und/oder Gefängnis bestraft werden können und daß derartige wissentlich und vorsätzlich falsche Angaben die Rechtswirksamkeit der vorliegenden Patentanmeldung oder eines aufgrund deren erteilten Patentes gefährden können.

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

German Language Declaration

VERTRETUNGSMACHT: Als benannter Erfinder beauftrage ich hiermit den (die) nachstehend aufgeführten Patentanwalt (Patentanwälte) und/oder Vertreter mit der Verfolgung der vorliegenden Patentanmeldung sowie mit der Abwicklung aller damit verbundenen Angelegenheiten vor dem US-Patent- und Markenamt: (Name(n) und Registrationsnummer(n) auflisten)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (*list name and registration number*)

And I hereby appoint

Customer No. 28078

Telefongespräche bitte richten an:
(Name und Telefonnummer)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Ext. _____

Postanschrift:

Send Correspondence to:

Maginot, Moore & Beck LLP
Chase Tower, 111 Monument Circle, Suite 3250 46204-5109 Indianapolis UNITED STATES OF AMERICA
Telephone: +001 317 638-2922 and Facsimile +001 317 638-2139
or
Customer No. 28078

Voller Name des einzigen oder ursprünglichen Erfinders:	Full name of sole or first inventor:	
Erhard Affolter	Erhard Affolter	
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature
	<i>13.11.06</i>	
Wohnsitz	Residence	
Ursenbach, SWITZERLAND	Ursenbach, SWITZERLAND	
Staatsangehörigkeit	Citizenship	
CH	CH	
Postanschrift	Post Office Address	
Scheine 74	Scheine 74	
4937 Ursenbach	4937 Ursenbach	
SWITZERLAND	SWITZERLAND	
Voller Name des zweiten Miterfinders (falls zutreffend):	Full name of second joint inventor, if any:	
Rene Joubert	Rene Joubert	
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature
		Date
Wohnsitz	Residence	
Karlsruhe, GERMANY	Karlsruhe, GERMANY	
Staatsangehörigkeit	Citizenship	
DE	DE	
Postanschrift	Post Office Address	
Rüppürer Straße 124	Rüppürer Straße 124	
76137 Karlsruhe	76137 Karlsruhe	
GERMANY	GERMANY	

(Bitte entsprechende Informationen und Unterschriften im Falle von dritten und weiteren Miterfindern angeben).

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors).

Voller Name des dritten Miterfinders: Josef Lelle	Full name of third joint inventor: Josef Lelle		
Unterschrift des Erfinders <i>Josef Lelle</i>	Datum <i>14.11.06</i>	Inventor's signature <i>Josef Lelle</i>	Date <i>14.11.06</i>
Wohnsitz Baden-Baden, GERMANY	Residence Baden-Baden, GERMANY		
Staatsangehörigkeit DE	Citizenship DE		
Postanschrift Eberbachstr. 82	Post Office Address Eberbachstr. 82		
76532 Baden-Baden GERMANY	76532 Baden-Baden GERMANY		
Voller Name des vierten Miterfinders: Lothar Schäfer	Full name of fourth joint inventor: Lothar Schäfer		
Unterschrift des Erfinders <i>Lothar Schäfer</i>	Datum <i>14.11.06</i>	Inventor's signature <i>Lothar Schäfer</i>	Date <i>14.11.06</i>
Wohnsitz Ebikon, SWITZERLAND	Residence Ebikon, SWITZERLAND		
Staatsangehörigkeit CH DE 14.11.06 K+S	Citizenship CH DE 14.11.06 K+S		
Postanschrift Mühleweg 9	Post Office Address Mühleweg 9		
6030 Ebikon SWITZERLAND	6030 Ebikon SWITZERLAND		
Voller Name des fünften Miterfinders:	Full name of fifth joint inventor:		
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
Wohnsitz	Residence		
,	,		
Staatsangehörigkeit	Citizenship		
Postanschrift	Post Office Address		
Voller Name des sechsten Miterfinders:	Full name of sixth joint inventor:		
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
Wohnsitz	Residence		
,	,		
Staatsangehörigkeit	Citizenship		
Postanschrift	Post Office Address		

(Bitte entsprechende Informationen und Unterschriften im Falle von dritten und weiteren Miterfindern angeben).

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors).

German Language Declaration

VERTRETUNGSVOLMACHT: Als benannter Erfinder beauftrage ich hiermit den (die) nachstehend aufgeführten Patentanwalt (Patentanwälte) und/oder Vertreter mit der Verfolgung der vorliegenden Patentanmeldung sowie mit der Abwicklung aller damit verbundenen Angelegenheiten vor dem US-Patent- und Markenamt: (Name(n)) und Registrationsnummer(n) auflisten)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

Customer No. 28078

And I hereby appoint

Telefongespräche bitte richten an: (Name und Telefonnummer)	Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)
	Ext. _____

Postanschrift:

Send Correspondence to:

Maginot, Moore & Beck LLP
 Chase Tower, 111 Monument Circle, Suite 3250 46204-5109 Indianapolis UNITED STATES OF AMERICA
 Telephone: +001 317 638-2922 and Facsimile +001 317 638-2139
 or
Customer No. 28078

Voller Name des einzigen oder ursprünglichen Erfinders:		Full name of sole or first inventor:	
Erhard Affolter		Erhard Affolter	
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
<i>Rene Joubert 6.12.2006</i>		<i>Rene Joubert 6.12.2006</i>	
Wohnsitz	Residence		
Ursenbach, SWITZERLAND		Ursenbach, SWITZERLAND	
Staatsangehörigkeit	Citizenship		
CH		CH	
Postanschrift	Post Office Address		
Scheine 74		Scheine 74	
4937 Ursenbach	4937 Ursenbach		
SWITZERLAND	SWITZERLAND		
Voller Name des zweiten Miterfinders (falls zutreffend):	Full name of second joint inventor, if any:		
Rene Joubert		Rene Joubert	
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
<i>Rene Joubert 6.12.2006</i>		<i>Rene Joubert 6.12.2006</i>	
Wohnsitz	Residence		
Karlsruhe, GERMANY		Karlsruhe, GERMANY	
Staatsangehörigkeit	Citizenship		
DE		DE	
Postanschrift	Post Office Address		
Rüppurrer Straße 124		Rüppurrer Straße 124	
76137 Karlsruhe	76137 Karlsruhe		
GERMANY	GERMANY		

(Bitte entsprechende Informationen und Unterschriften im Falle von dritten und weiteren Miterfindern angeben).

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors).

Voller Name des dritten Miterfinders:	Full name of third joint inventor:		
Josef Lelle	Josef Lelle		
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
<i>Josef Lelle</i>	06.12.06	<i>Josef Lelle</i>	06.12.06
Wohnsitz	Residence		
Baden-Baden, GERMANY	Baden-Baden, GERMANY		
Staatsangehörigkeit	Citizenship		
DE	DE		
Postanschrift	Post Office Address		
Eberbachstr. 82	Eberbachstr. 82		
76532 Baden-Baden	76532 Baden-Baden		
GERMANY	GERMANY		
Voller Name des vierten Miterfinders:	Full name of fourth joint inventor:		
Lothar Schäfer	Lothar Schäfer		
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
Wohnsitz	Residence		
Ebikon, SWITZERLAND	Ebikon, SWITZERLAND		
Staatsangehörigkeit	Citizenship		
CH	CH		
Postanschrift	Post Office Address		
Mühleweg 9	Mühleweg 9		
6030 Ebikon	6030 Ebikon		
SWITZERLAND	SWITZERLAND		
Voller Name des fünften Miterfinders:	Full name of fifth joint inventor:		
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
Wohnsitz	Residence		
,			
Staatsangehörigkeit	Citizenship		
Postanschrift	Post Office Address		
Voller Name des sechsten Miterfinders:	Full name of sixth joint inventor:		
Unterschrift des Erfinders	Datum	Inventor's signature	Date
Wohnsitz	Residence		
,			
Staatsangehörigkeit	Citizenship		
Postanschrift	Post Office Address		

(Bitte entsprechende Informationen und Unterschriften im Falle von dritten und weiteren Miterfindern angeben).

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors).